



LABO XL4 DEIALDI IREKIA

LABO XL4 Donostian egingo den Espazio eta Hizkuntza Eszeniko Berrien Jaialdiaren 4. edizioa da eta parte hartzeko proposamenak aurkezteko epea zabaldu du. 2022ko maiatzaren 24tik ekainaren 19ko 23:59ak arte dago zabalik eta ebazpena ekainaren 24an jakinaraziko da. Jaialdia 2022ko urriaren 19tik 22ra ospatuko da, asteazken, ostegun, ostiral eta larunbatean.

LABO XL4ren deialdia formatu txiki eta ertaineko (gehienez 8x8m) piezak aurkezten dituzten konpainia eta artistentzat zabalik dago. "mugimendua" oinarritzko kontzeptua izanik, "gorputza" eta "espazioa" kontzeptuak lantzen dituzten dantza, performance edo disziplina anitzeko lanak aurkeztu daitezke.

Zure proposamena bidali aurretik hurrengo puntuak kontutan hartu:

1. Ipar eta hego Euskal Herriko eta estatuko artistek eta konpainiek ahal dute lanak bidali.
2. Hizkuntza eszeniko berriei lehentasuna emango zaie.
3. Jaialdiako espazioak ez dira ohikoak, beraz, proposamenek egokitzeko gaitasuna izan behar dute.
4. Estreinatutako izan diren piezak, DERRIGORREAN emanaldi osoaren bideoa bidali behar dute. Sortze-prozesuan dauden lanak ahal duten edukia bidaltzea gomendatzen da (beti kanpora lotutako artxiboak).
5. Eskaera deialdia@labo.eus posta elektronikora bidali behar da "Convocatoria LABOXL4 Deialdia" (ez gehitu informazio gehiago) eta DERRIGORREAN honako edukia izan behar du:
 - a. Artista/konpainiaren izena eta jatorria.
 - b. Ikuskizunaren izena.
 - c. Ikuskizunaren iraupena.
 - d. Cachea.
 - e. Konpainiak jakinarazi beharko du bere proposamenak egile-eskubiderik baduen.
 - f. Ikuskizunaren dosierra (aurrekoa barne):
 - Sinopsia.
 - Fitxa artistikoa eta teknikoa.
 - Argazkiak.
 - Teaserra ikusteko esteka.
 - Emanaldi osoa ikusteko esteka.
 - Parte-hartzaileen biografiak.
6. Aukeratutako konpainiek Erantzukizun Zibileko Aseguru bat izan beharko dute, euren ikuskizunean lan egiten duten pertsona guztiak altan izan behar dituzte eta Zerga eta Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak egunean ordainduta izan. Festibalean parte hartzeko kontratu bat bete eta sinatuko da. Konpainiak fakturatzeko gaitasuna izan behar du.
 - Jaialdiak ostatua eta dietak emango dizkie konpainiei, jatorriaren edo proposamenaren arabera.
 - Joan-etorriak konpainiaren kontura izango dira beti.
 - Ikuskizunen hautaketa jaialdiaren zuzendaritza artistikoaren eskuetan egongo da.
 - Ikuskizunaren cachea bakarka negoziatuko da konpainiarekin.
 - Jaialdiak posta elektronikokoaren bidez soilik jasoko ditu parte hartzeko proposamenak. Azterketa- eta hautaketa-prozesuaren ondoren, bide beretik jakinaraziko dira hautatutako proposamenak. Konpainia guztiek jasoko dute erantzuna.



CONVOCATORIA ABIERTA LABO XL4

Abierto el plazo de presentación de propuestas para participar en LABO XL4 Festival de Nuevos Espacios y Lenguajes Escénicos de San Sebastián. El plazo está abierto desde el 24 de mayo hasta las 23:59 del 19 de junio de 2022 y la resolución se dará a conocer el 24 de junio. El festival se celebrará del 19 al 22 de octubre de 2022, miércoles, jueves, viernes y sábado.

La convocatoria de LABO XL4 está abierta a compañías y artistas que presenten piezas de pequeño y medio formato (máximo 8x8m). Podrán optar a ser seleccionados en la convocatoria aquellos trabajos de danza, performance o discurso mixto que, teniendo siempre el "movimiento" como motivación principal, trabajen los conceptos de "cuerpo" y "espacio".

El festival aceptará las propuestas que tengan en cuenta los siguientes puntos:

1. Podrán enviar propuestas tod@s l@s artistas o compañías residentes en Euskal Herria (Iparralde y Hegoalde) y en el territorio nacional.
2. Se prestará especial atención a las nuevas dramaturgias.
3. Los espacios donde tiene lugar el festival son espacios no convencionales por lo que las propuestas deben tener capacidad de adaptación.
4. Las piezas estrenadas deben incluir OBLIGATORIAMENTE un enlace a un vídeo completo de la pieza inscrita. Para aquellas que se encuentren en proceso de creación se recomienda enviar toda la información visual posible (siempre a enlaces externos).
5. Las solicitudes deben ser enviadas a través de un correo electrónico a la dirección deialdia@labo.eus con el asunto "Convocatoria LABO XL4 Deialdia" (no añadir más información en el asunto) y OBLIGATORIAMENTE debe incluir:
 - a. Nombre y procedencia del artista/compañía.
 - b. Nombre del espectáculo.
 - c. Duración del espectáculo.
 - d. Caché.
 - e. La compañía deberá comunicar si su propuesta contiene derechos de autor.
 - f. Dossier del espectáculo que incluya lo antes mencionado más:
 - Sinopsis.
 - Ficha artística y técnica.
 - Fotografías.
 - Enlace a teaser.
 - Enlace a espectáculo completo.
 - Biografía de los participantes.
6. Las compañías seleccionadas deben disponer de un Seguro de Responsabilidad Civil y se comprometen a dar de alta a todo el personal que trabaja en el espectáculo, además de estar al corriente con sus obligaciones con la Seguridad Social y Hacienda. Para poder actuar en el festival se rellenará y se firmará un contrato. La compañía debe tener capacidad de facturación.
 - El festival proporcionará a las compañías alojamiento y dietas según su lugar de origen o requerimiento de la propuesta.
 - Los desplazamientos siempre correrán a cargo de la compañía.
 - La selección de propuestas estará a cargo de la organización del festival.
 - El caché del espectáculo se negociará con la compañía individualmente.
 - El festival recibirá propuestas de participación exclusivamente a través del correo electrónico. Tras el proceso de estudio y selección se notificará por la misma vía las propuestas seleccionadas. Todas las compañías recibirán una respuesta.